

# MEDLINGER NACHRICHTEN

21.09.23

Nr. 38/55. Jahrgang

HERAUSGEBER: GEMEINDE MEDLINGEN

FÜR DEN AMTLICHEN TEIL VERANTWORTLICH: BGM. STEFAN TAGLANG

Amtsstunden: Dienstags von 17:00 bis 18:30 Uhr und freitags von 16:00 bis 17:00 Uhr

Redaktionsschluss: Dienstags 18:00 Uhr

E-Mail: [gemeinde.medlingen@t-online.de](mailto:gemeinde.medlingen@t-online.de)

homepage: [www.medlingen.com](http://www.medlingen.com)

Tel.: 7366

Fax: 800264

## Beantragung der Briefwahlunterlagen für die Landtags- und Bezirkswahl am 08.10.2023

Die Briefwahlunterlagen können Sie bei der Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen a.d.Donau schriftlich, online oder persönlich, nicht jedoch telefonisch beantragen.

Für den Antrag kann die Rückseite des Wahlbenachrichtigungsbriefes verwendet werden.

Die Briefwahlunterlagen können Sie auch online bequem von zu Hause aus auf unserer Homepage [www.vg-gundelfingen.de](http://www.vg-gundelfingen.de) bis zum 02.10.2023 beantragen bzw. den QR-Code auf der Vorderseite des Wahlbenachrichtigungsschreibens verwenden.

Die persönliche Aushändigung der Briefwahlunterlagen ist noch bis Freitag 6. Oktober 2023, 15.00 Uhr im Rathaus Gundelfingen a.d.Donau – Einwohnermeldeamt, Zimmer Nr. 1 möglich.

Bei Fragen zur Beantragung der Briefwahlunterlagen dürfen Sie sich gerne an uns wenden Tel: 09073 999-237.

## KITA Medlingen



### Einladung zur Wahl des Kindergartenbeirats

Alle Eltern, deren Kind bzw. Kinder derzeit die Kindertagesstätte (KITA) Medlingen besuchen, und alle sonstigen Interessenten sind am Montag, 25. September 2023 um 19.30 Uhr zu der öffentlichen Wahlversammlung für die Wahl der Elternvertreter und deren Stellvertreter recht herzlich eingeladen.

Die öffentliche Wahlversammlung findet statt im Rathaus, Bergstraße 1 in Medlingen.

*Stefan Taglang*  
Bürgermeister

*Andrea Zimmermann*  
Kitaleitung

## Kath. Gottesdienste – Pfarreiengemeinschaft Gundelfingen

### Freitag, 22.09.2023

Untermedlingen 19.00 Uhr HI. Messe

### Sonntag, 24.09.2023

**Obermedlingen** 10.15 Uhr HI Messe mit Aufnahme der neuen Ministranten

### Freitag, 29.09.2023

Untermedlingen 19.00 Uhr Rosenkranz

Obermedlingen 19.00 Uhr HI. Messe

### Öffnungszeiten Pfarramt:

Dienstag: 10.00 - 12.00 Uhr, Donnerstag: 10.00 - 12.00 Uhr und 15.00 – 17.00 Uhr

Dringende Termine und Anliegen können gerne auch über Telefon oder E-Mail abgeklärt werden (Telefon: 09073 / 997 802-0, E-Mail: [pg.gundelfingen@bistum-augsburg.de](mailto:pg.gundelfingen@bistum-augsburg.de))

### Caritas-Herbstsammlung

Wie bereits in den letzten Jahren ist es nicht mehr möglich, von Haus zu Haus zum Sammeln zu gehen.

Der Aufruf, für die Caritas zu spenden, geschieht mittels Überweisungsträger. In Ober- und Untermedlingen liegen diese wie bisher in den Kirchen aus.

Wir bitten Sie die Anliegen der Caritas weiterhin durch Ihre Spenden zu unterstützen und die Überweisungsträger zu nutzen.

**Herzliches Vergelt's Gott!**



## Gesangverein Medlingen 1933 e.V.

### Termine der Stiftskantorei:

Donnerstag, 21.09.2023, 20.00 Uhr: gemeinsame Chorprobe im Pfarrheim Gundelfingen  
Donnerstag, 28.09.2023, 20.00 Uhr: gemeinsame Chorprobe im Pfarrheim Gundelfingen

Herzliche Einladung!

Die Vorstandschaft

## **FC MEDLINGEN 1970 e.V.**



### Aktuelle Vereinsnachrichten

### Abteilung Fußball

#### Erste Mannschaft:

(cst). In einem intensiven Spiel auf Augenhöhe nahmen die Gäste etwas glücklich drei Punkte aus Bachingen mit. Die Gastgeber begannen stark und gingen nach zehn Minuten durch Marcus Mattick mit 1:0 in Führung. Derselbe Spieler hatte kurz danach das zweite Tor auf dem Fuß, zielte aber direkt auf den Torwart. Stattdessen kamen die Burgauer durch einen Sonntagsschuss ins Kreuz Eck von Patrik Merkle quasi aus dem Nichts zum Ausgleich (43.). In der Folge verlief das Spiel ausgeglichen mit Chancen auf beiden Seiten, doch die Burgauer hatten das bessere Ende für sich. Nach einem Fehler der SGBM im Spielaufbau ging der agile Luca Rogg auf der linken Seite durch und legte den Ball nach innen, wo Samuel Cilek zum 1:2 traf (60.). In der letzten halben Stunde rannten die Gastgeber gegen defensiv stehende Gäste vergeblich an und hatten Pech, dass Fabian Greil und Daniel Vogel das Gästetor zweimal haarscharf verfehlten.

**Am kommenden Sonntag, 24.09. trifft die erste Mannschaft auswärts auf die SG Reisenburg-Leinheim. Anpfiff in Reisenburg ist um 15 Uhr.**

#### Zweite Mannschaft:

(MS) Einen rabenschwarzen Tag erwischte die SGBM2 beim Heimspiel gegen Burgau 2. Dabei hatte sich die Heimmannschaft vorgenommen die Fehler, die zur vermeidbaren Niederlage in der Vorwoche

geführt hatten, abzustellen. Gegen die gewohnt technisch und spielstarken Burgauer lief man von Anfang an Ball und Gegner hinterher. Die Gäste waren immer einen Schritt schneller. So auch in der 12. Minute, als ein Burgauer Spieler im Strafraum gelegt wurde und Krasniqi den fälligen Elfmeter verwandelte. Die SGBM2 war zwar bemüht körperlich und läuferisch dagegen zu halten, doch die Gäste liefen unermüdlich an und markierten folgerichtig das 0:2 und 0:3 durch Hassanein und Albano. (24. und 40. Minute). Nach der Halbzeit zeigte die Heimmannschaft erfreulicherweise, dass sie es doch besser kann und kam zu der ein oder anderen Halbchance. Mit zwei gut zu Ende gespielten Kontern stellte Burgau allerdings auf 0:5 durch wiederum Albano und Brodzinski. (59. Und 78. Minute)

**Nach den zuletzt doch etwas ernüchternden Ergebnissen der Vorwochen heißt es jetzt Wunden lecken und in der kommenden Woche etwas Zählbares aus Reisenburg mitzunehmen. Dort ist am Sonntag, 24.09. um 13:15Uhr Spielbeginn.**

#### Jugendmannschaften:

Eine Niederlage, ein Unentschieden und ein Sieg – so lautet die Bilanz der Jugendspiele vom vergangenen Wochenende. Gleich im ersten Spiel gelang der E-Jugend ein toller 5:0 Sieg bei der SG Bachtal. Torschützen waren Till Lanzinger, Maximilian Feldmeyer, Mal Zogaj sowie Lean Mayer mit 2 Treffern. Leider erneut geschlagen geben musste sich die D-Jugend gegen die SG Schretzheim trotz 2:0 Führung. Am Ende hieß es 2:4 für den Gegner. Doppeltorschütze war Julian Killgus. Gekämpft hat die C-Jugend bis zum Schluss und wurde mit der letzten Aktion auch mit einem 3:3 Unentschieden gegen den SSV Höchstädt belohnt. Torschützen waren Ben Graf sowie Lenny Kupka mit 2 Treffern.

#### Jugendspiele am kommenden Wochenende:

B-Jgd.	Do. 21.09.	18:30 Uhr	SG TVG – TSV Wasserburg	Spielort: Gundelfingen
	Sa. 23.09.	17:00 Uhr	SG Lutzingen – SG TVG	Spielort: Lutzingen
C-Jgd.	Sa. 23.09.	14:00 Uhr	SG TVG – SG Finningen	Spielort: Gundelfingen
	Mi. 27.09.	18:30 Uhr	SG TVG – JFG Aschberg	Spielort: Gundelfingen
D-Jgd.	Sa. 23.09.	11:00 Uhr	SG BM – FC Gundelfingen III	Spielort: Bächingen
E-Jgd.	Fr. 22.09.	18:00 Uhr	SG BM- SG Haunsheim	Spielort: Medlingen
F-Jgd.	Sa. 23.09.	15:00 Uhr	SG Peterswörth – SG BM	Spielort: Peterswörth
	Mi. 27.09.	18:00 Uhr	SG BM – SG Unterbechingen	Spielort: Bächingen

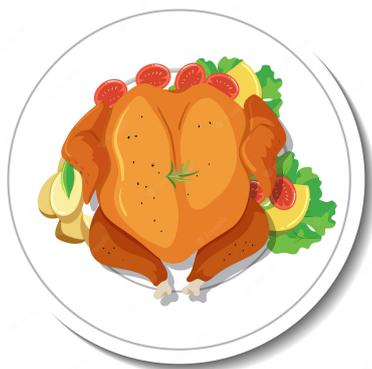
#### Abteilung Gymnastik

Gesundheitsgymnastik	Mo.18.09.	17:00 Uhr – 18:00 Uhr	Gemeindehalle
Nordic Walking	Mo.18.09.	19:00 Uhr – 20:00 Uhr	Gemeindehalle
Stepp-Aerobic	Mi.20.09.	19:30 Uhr – 20:30 Uhr	Gemeindehalle
Hatha-Yoga	Do.21.09.	19:00 Uhr – 20:00 Uhr	Gemeindehalle

#### Abteilung Breitensport

Am kommenden Freitag, 22.09. wollen wir bei hoffentlich gutem Spätsommerwetter wieder unsere Freitags-Feierabend-Radtour durchführen. Ziel ist die nähere Umgebung. Treffpunkt am Rathaus ist um **16 Uhr**.

**!ACHTUNG! !ACHTUNG! !!!GOCKEL TO GO!!! !ACHTUNG! !ACHTUNG!**



Wie auch im Vorjahr, wollen wir wieder die Aktion „Gockel to go“ anbieten.

Am Samstag, **30.09.2023** werden vor dem Vereinsheim des FC Medlingen ½ Hähnchen auf dem Holzkohlegrill gegrillt.

**Wir bitten um Vorbestellung bis spätestens 24.09.2023 bei Julia Mayer (Tel: 997292).**

Die „Gockel to go“ können zwischen 11:30Uhr und 13:00Uhr abgeholt werden. Bei schönem Wetter besteht auch die Möglichkeit den Gockel vor Ort zu verzehren.



## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Bächingen

Pfarramt: Schulweg 2, 89431 Bächingen  
 Tel. 07325 / 91 92 77, Fax 07325 / 91 92 78  
 Pfarramt.Baechingen@ELKB.de  
 Bürozeiten: Dienstag 8<sup>30</sup>-10<sup>00</sup> Uhr  
 Donnerstag und Freitag, 8<sup>30</sup>-11<sup>00</sup> Uhr

<b>Freitag</b>	<b>22.09.</b>	<b>19.00 Uhr</b>	<b>Church-Night</b>	Dillingen
<b>Samstag</b>	<b>23.09.</b>	<b>10.00 Uhr</b>	<b>Taufgottesdienst</b>	Pfri. Kastner
<b>Sonntag</b> (16. S. n. Trinitatis)	<b>24.09.</b>	<b>09.00 Uhr</b>	<b>Gottesdienst</b>	Präd. Kaiser
<b>Mittwoch</b>	<b>27.09.</b>	<b>09.30 Uhr</b> <b>15.30 Uhr</b>	<b>Krabbelgruppe „Kleine Strolche“</b> <b>Spielschar</b>	Gemeinderaum Gemeinderaum

### Erntedankfest mit Maultaschenessen

Am 1.10.2023 feiern wir das Erntedankfest!

Im Anschluss an den Gottesdienst laden wir wieder ganz herzlich zum Maultaschenessen ins Dorfgemeinschaftshaus ein.

**Erntegaben können am Samstag, 30.09.2023 bis 15 Uhr bei der Kirche abgegeben werden.**

*Vielen herzlichen Dank dafür!*

## Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen a. d. Donau



Die **Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen a.d.Donau** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

### Mitarbeiter (m/w/d) in der Bauverwaltung

mit dem Aufgabenschwerpunkt der Prüfung von Bauvoranfragen und Bauanträgen

#### Wir erwarten

- Abgeschlossene Berufsausbildung als Verwaltungsfachangestellte/r bzw. gleichwertige Ausbildung (Beschäftigtenlehrgang I), alternativ Berufserfahrung in einer kommunalen Bauverwaltung oder als Bauzeichner
- Einsatzfreude, Teamfähigkeit, Eigeninitiative, Konfliktfähigkeit, gute Kommunikationsfähigkeit
- Selbständiges, eigenverantwortliches und dienstleistungsorientiertes wirtschaftliches Arbeiten

#### Wir bieten

- Eine unbefristete Vollzeitbeschäftigung mit interessanten und vielseitigen Aufgaben
- Gleitende Arbeitszeit und sehr gute Fortbildungsmöglichkeiten
- Leistungsgerechte Bezahlung nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD)

Weitere Auskünfte und Informationen erhalten Sie im Personalbüro der Verwaltungsgemeinschaft unter Tel. 09073 999-116.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an die Verwaltungsgemeinschaft Gundelfingen, Personalbüro, Professor-Bamann-Straße 22, 89423 Gundelfingen a.d.Donau oder per E-Mail an [hitzler@gundelfingen-donau.de](mailto:hitzler@gundelfingen-donau.de).

# Höhepunkte im Herbst Kirchweihessen

Bock-, Hammel- und Kalbsbraten

Von Freitag 29. September  
bis Montag 02. Oktober  
Freitag, Samstag & Montag ab 17 Uhr  
Sonntag ab 11 Uhr

Wir bitten um Tischreservierung!

Familie Bader und das Viehhof Team



## Entenessen

Enten nur auf Vorbestellung  
Sonntag, 05. November & Sonntag, 12. November

## Wildessen

Reh und Wildschwein  
Samstag, 02. Dezember & Sonntag, 03. Dezember

Bergstraße 66, 89441 Medlingen, Tel: 07322/7926, [www.gasthaus-viehhof.de](http://www.gasthaus-viehhof.de)

# METZGEREI SCHMID

## Angebot der Woche

### Wochenangebot

vom 21.09. – 27.09.2023

frisches Schweinefilet	100 g	1,89 €
Hackfleisch gemischt	100 g	1,12 €
Grillwurst 5er Pack	1 Pack	6,66 €
Lyoner auch in Streifen geschnitten	100 g	1,49 €
Barbecue-Nudelsalat	100 g	1,69 €
Bergblütenkäse 45% F.i.Tr.	100 g	2,49 €

### Wir kochen für Sie!

vom 25.09. – 29.09.2023

Mo	Spaghetti Bolognese mit Salat	6,90 €
Di	Gulasch mit Spätzle & Gemüse	7,90 €
Mi	Pfannenschnitzel mit buntem Salatteller	6,90 €
Do	Tafelspitz in Meerrettichsoße mit Kartoffelgratin	7,90 €
Fr	Currywurst mit Wedges	6,90 €

tägl. Alternativessen: bunte Gemüse-Nudelpfanne mit Salat 6,90 €

...ab sofort gibt es wieder:

**frisches Weide-Lammfleisch**  
Wir beziehen unser Lammfleisch wöchentlich  
frisch von der Schäferei Kramer aus Bächingen

**Koch-  
Tipp**

**ab sofort  
wieder:**

Dienstagstipp:

frische Blut- und Leberwurst

[www.MetzgerSchmid.de](http://www.MetzgerSchmid.de)

Metzgerei Schmid | Hermaringer Str. 19 | Brenz | Tel. 07325/5250 | E-Mail: [info@MetzgerSchmid.de](mailto:info@MetzgerSchmid.de)  
Filiale Rewe-Markt Sontheim | Tel. 07325/922948

## Hilfe für die leidgeprüften Menschen in der Ukraine

**Wir unterstützen weiterhin den Verein für mehr Humanität und Frieden mit Sitz in Gundelfingen, Peterswörther Str. 82, der wöchentlich die Hilfsgüter an die Grenzen zur Weiterverladung in die Ukraine bringt.**



*Der Verstand kann uns sagen,  
was wir unterlassen sollen.  
Aber das Herz kann uns sagen,  
was wir tun müssen.*

### Annahmestelle der Hilfsgüter:

**Samstag, den 23. und Samstag, den 30. September 2023**

**von 09.00 Uhr – 10.00 Uhr an der Pforte des Klosters**

**Eingang neben der Stiftskirche in Obermedlingen**

**Vergelt's Gott und vielen, herzlichen Dank für Ihre Solidarität und Unterstützung!**

### Dringend benötigt – die Krankenhäuser werden damit auch versorgt

Verbandsmaterial (auch abgelaufene Verbandskästen aus dem Auto)  
Medikamente z. B. Ibuprofen, Paracetamol, auch für Kinder

### Haltbare Lebensmittel

wie Nudeln, Haferflocken, Reis, Mehl, Zucker, Salz, Öl, Gries, Fisch- und Fleischkonserven, Proteinriegel, Babynahrung, Knäckebrötchen, Nüsse, etc.  
(„nichts Verderbliches“ wie z. B. Milch und Joghurt), Trinkwasser, Energie-Drinks,  
Hygieneartikel wie Shampoo, Zahnbürsten, Zahnpasta, Damenbinden, Windeln, Seife, Feuchttücher  
Campingkocher, Ferngläser, Gaskartuschen, Thermoskannen  
Taschenlampen/Stirnlampen, Batterien

### Kleidung - Wolldecken!

**Bitte die Lebensmittel und andere Sachspenden in Kartons verpacken. Danke!**

**Auch Geldspenden sind möglich und zwar auf folgende**

### Bankverbindung

IBAN: DE05 6006 9527 0064 8200 09, BIC: GENODES1RNS

Wir leiten Ihre Spende zu 100% direkt zur Ukraine Hilfe weiter! Spendenbescheinigung erhalten Sie dann von uns! Adresse nicht vergessen!

**Weitere Informationen gibt es im Internet unter [www.vhfev.de](http://www.vhfev.de)**

*Pfarrgemeinde Medlingen-Bächingen*